

MOLLA PER SCATOLE UNDECAL / OCTAL

E 346

SPRING FOR UNDECAL/ OCTAL CASES

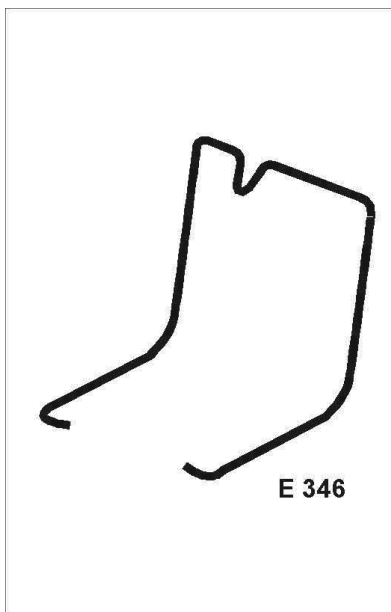
Protezione contro le vibrazioni

La molla E 346 è stata studiata e realizzata per sostenere la scatola zoccolata 48x96 mm nelle applicazioni soggette a vibrazioni molto intense.

Inoltre viene spesso impiegata durante il trasporto di macchinari ed impianti, ed in tutti i casi in cui si vuole prevenire i disagi derivanti da una non perfetta inserzione nello zoccolo.

La scatola 48x96 è predisposta per essere agganciata alla molla, sia nella parte inferiore che nella parte superiore, mediante appositi fori. La molla viene fissata allo zoccolo mediante i fori laterali di cui sono provvisti gli zoccoli di tipo standard, poi viene agganciata alla scatola.

Il montaggio della molla viene eseguito come indicato nelle figure sottoriportate.



E 346

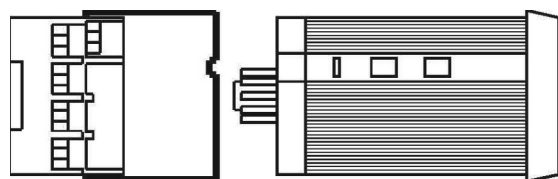
Protection against vibrations

The spring wire E 346 has been designed to hold up the box 48x96 mm in all the applications subject to strong vibrations.

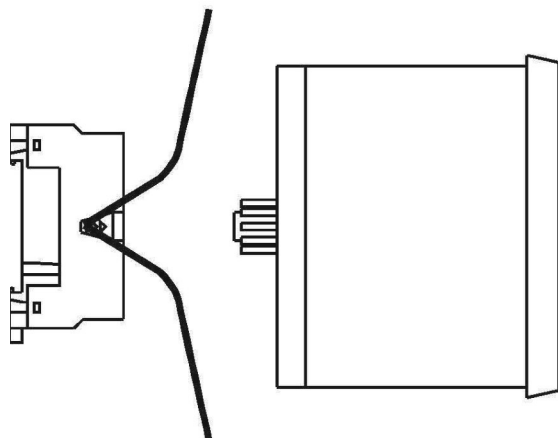
Besides it is very usefully employed during the transport of machines and plants, and in all the cases where it is required to prevent the inconveniences occurring when the box is not tightly fitted into the female base.

The box 48x96 is fitted for the spring application both in the upper and in the down side by means of suitable holes. First the spring is fixed to the base through the side holes present in all the standard bases, and then it is fixed to the box.

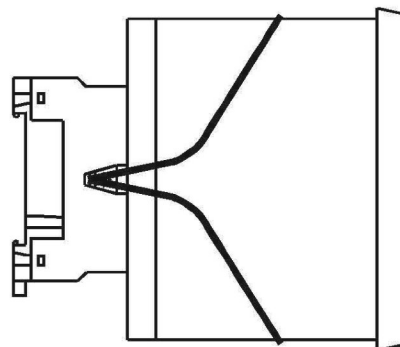
The mounting of the spring is made as showed in the figures hereunder.



VISTA DALL'ALTO
TOP VIEW



VISTA DI LATO
SIDE VIEW



PRIMA DEL MONTAGGIO
BEFORE MOUNTING

DOPO IL MONTAGGIO
AFTER MOUNTING

ATTENZIONE: Verranno riparati in garanzia, franco ns sede, i dispositivi guasti per difetti sui materiali, entro 24 mesi dalla data di consegna. Emirel non è in alcun caso responsabile per danni, diretti o indiretti, a persone o cose, che derivano da: mancato funzionamento, manomissioni, uso errato od improprio dei propri dispositivi di Protezione e Controllo. Per le applicazioni "in SICUREZZA" si consiglia l'uso di sistemi di SICUREZZA o l'uso di tecniche di "RIDONDANZA".

WARNING: Repairs in guarantee are made free our factory, within 24 months from the delivery date, for the devices not working due to defects of the components. In no case Emirel can be held responsible for damages, direct or indirect, occurred to things or people in consequence of wrong connections, accidents, not correct use or not operation of the Protection and Control devices of its own production. For the "safety applications", it is suggested to apply SAFETY systems or REDUNDANCY engineering".